

Manual de instrucciones

AD827 - AD827/12 – AD827/C



DIETZ[®]
REHA-PRODUKTE

Descostrasse 10 D-76307

Karlsbad-Ittersbach

Tel. +49 (0) 7248/ 9186 -0

Fax. +49 (0) 7248/ 9186 -86



Informaciones generales	4
Advertencias.....	4
Declaración de conformidad	4
Finalidades.....	4
Indicaciones.....	4
Contraindicaciones	5
Símbolos	5
Responsabilidad.....	5
Advertencias de seguridad.....	5
Resumen de producto y entrega.....	7
Comprobación de la entrega	7
Etiquetas de identificación	7
Equipamiento de la Serena.....	8
Chasis de la silla Serena.....	9
Ajustar el estado de utilización	10
Respaldo.....	10
Acolchado del respaldo	10
Acolchado del asiento.....	11
Paneles laterales.....	11
Reposapiés.....	11
Soportes para las pantorrillas	12
Plataformas de los reposapiés.....	12
Reposacabezas	12
Ajustes básicos.....	13
Reposacabezas	13
Respaldo.....	15
Empuñaduras	15
Soportes laterales (opcional)	16
Reposabrazos	16
Soportes laterales.....	17
Profundidad del asiento	17
Reposapiés.....	18

Abductor (opcional)	18
Longitud del reposapiés	18
Soportes de las pantorrillas	19
Ruedas delanteras	20
Utilización de la silla de ruedas	20
Inclinación del asiento y del respaldo	20
Reposapiés	2
Extraer los soportes laterales	22
Subir las plataformas de los reposapiés	23
Subir y bajar	23
Empujar y frenar	24
Ruedas antivuelco.....	25
Ayuda de vuelco.....	25
Frenos de estacionamiento	26
Transporte y plegado	26
Cinturón de seguridad	27
Ajustes	28
Frenos de estacionamiento	28
Frenos de tambor	29
Indicaciones de mantenimiento para el usuario	29
Limpieza.....	29
Revisión de la silla de ruedas por el usuario.....	29
Indicaciones de mantenimiento para el distribuidor	30
Eliminación de residuos	30
Datos técnicos	31
Protocolo de mantenimiento	32
Garantía	33

Informaciones generales

Advertencias

Le agradecemos que haya escogido nuestra marca para comprar una silla de ruedas.

La silla Serena establece nuevos estándares en términos de flexibilidad y calidad. La silla de ruedas multifunción destaca por su diseño sofisticado. Gracias a las funciones sin problemas y a la posición del asiento personalizable la Serena es ideal para personas que ya no están en condiciones de cuidarse a si mismas. El robusto chasis ofrece junto a la construcción con materiales ligeros un alto grado de confort para el usuario y para el cuidador.

Por favor, lea con cuidado estas instrucciones antes del primer uso.

Recibirá información importante sobre seguridad y valiosos consejos sobre el uso y cuidado adecuados de la silla de ruedas. Si tiene alguna pregunta o necesita información adicional, contacte con su distribuidor que le ha proporcionado la silla de ruedas.

Estas instrucciones contienen todas las advertencias importantes para el ajuste y manejo de la silla de ruedas multifunción Serena.

Declaración de conformidad

Para la silla de ruedas Serena la empresa Dietz declara su responsabilidad única de acuerdo con la directiva 93/42 CE para productos sanitarios.

Finalidades

La silla de ruedas ha sido diseñada para interiores y exteriores y sirve para la movilidad de personas discapacitadas. Gracias a las múltiples posibilidades de ajuste y al fácil manejo la Serena facilita el trato en el cuidado.

La silla de ruedas se ha diseñado para un peso máximo de 130 kg. Puede verificar este dato en el etiquetado.

Indicaciones

Discapacitados para caminar o con serias dificultades para caminar



- Parálisis
- Pérdida de extremidades
- Defectos o deformaciones de las extremidades
- Contracturas / Dolor en las articulaciones (no en ambos brazos)
- Otras enfermedades

Contraindicaciones

El uso de la silla de ruedas no es adecuado para personas con:

- trastornos de la percepción fuertes
- trastornos de equilibrio
- pérdida de extremidades en ambos brazos
- contracturas / dolor en las articulaciones en ambos brazos
- incapacidad para sentarse

Símbolos

	<p>¡Precaución! Indica advertencias de seguridad relevantes. ¡Preste atención!</p>
	<p>¡Importante! Indica información especialmente útil en relación a los hechos.</p>

Responsabilidad

La empresa Dietz GmbH solo se responsabiliza, cuando los productos se utilizan con las características y finalidades indicadas. Recomendamos manejar y mantener los productos adecuadamente según las instrucciones. Para daños originados en los componentes y piezas de repuesto que Dietz GmbH no ha proporcionado, Dietz GmbH no se hace responsable. Las reparaciones deben ser realizadas por el distribuidor autorizado o por el fabricante.

Advertencias de seguridad

Para evitar caídas y situaciones peligrosas, debe practicar primero con su nueva silla de ruedas en terrenos planos. Se recomienda hacerlo acompañado.

- Nunca deje a niños sin vigilancia en la silla de ruedas.
- Antes de utilizar la silla de ruedas controle que todas las partes están sujetas.
- Antes del primer uso practique el empuje en terrenos planos y fáciles de manejar.
- Familiarícese con la función de los frenos.
- Tenga en cuenta que las partes tapizadas, expuestas directamente al sol, pueden calentarse y causar lesiones en la piel. Tape esas partes o proteja la silla de ruedas de la radiación solar.
- La silla de ruedas no debe utilizarse para transportar a más de una persona o cargas. Observe las finalidades.

- Nunca utilice la silla de ruedas bajo la influencia del alcohol o medicamentos que requieran atención, es decir, que afecten a la capacidad física y mental.
- Tenga cuidado con los cambios de peso debidos a los movimientos corporales o de la carga de la silla de ruedas ya que pueden aumentar el riesgo de vuelco.
- Para superar obstáculos utilice rampas.
- Surcos en el asfalto, rieles o estancamientos similares, si no puede esquivarlos, debe cruzarlos en un ángulo recto (90°).
- En una pendiente de a partir 13° existe el peligro de vuelco hacia atrás.
- Para aumentar la seguridad de vuelco hacia atrás los apoyos antivuelco deben estar fijados en la posición correcta.
- Evite empujar contra un obstáculo sin frenar (escalones, bordillos), el ocupante podría caer hacia delante.
- Al bajar o subir nunca se coloque encima de los reposapiés.
- Asegúrese que los neumáticos tienen una profundidad suficiente del dibujo (>1mm).
- En la calle debe respetar el código de circulación.
- La iluminación pasiva de la silla de ruedas debe ser visible para los demás usuarios en todo momento.
- Si es posible lleve ropa de colores claros y llamativos. Para que los demás usuarios de la vía pública puedan verle mejor.
- No utilice mangueras a presión o productos químicos fuertes y corrosivos para la limpieza de la silla de ruedas.

Resumen de producto y entrega

Comprobación de la entrega

La silla de ruedas viene empaquetada en una caja. Guarde el embalaje siempre que le sea posible, para cualquier almacenamiento posterior de la silla de ruedas.

Después de recibir la mercancía compruebe que el contenido esté íntegro. El contenido está compuesto por:

- 1 envase exterior
- 1 silla de ruedas montada
- 1 cojín del asiento
- 1 cojín del respaldo
- 1 par de paneles laterales (opcional como accesorio)
- 1 abductor (opcional como accesorio)
- 1 reposacabezas
- 1 cojín para extensión (para profundidad del asiento de 55cm)
- 1 par de soportes para pantorrillas
- 1 manual de instrucciones
- 1 juego de herramientas

Etiquetas de identificación

Las etiquetas de identificación y del fabricante están colocadas en el chasis debajo del asiento.



Las etiquetas deben ser leíbles. Etiquetas ilegibles o faltantes deben ser reemplazadas. Las placas de identificación son muy importantes para la identificación del producto. No deben ser retiradas.

Equipamiento de la silla Serena



1	Reposacabezas	7	Plataforma para pies	13	Reposabrazos
2	Tapizado del asiento	8	Ruedas delanteras	14	Paneles laterales
3	Reposapiés	9	Cambio de posición del asiento y respaldo	15	Rueda trasera
4	Palanca de freno	10	Manillar	16	Eje
5	Almohadillas para la pantorrilla	11	Frenos del acompañante	17	Ayuda de vuelco
6	Cinta para el talón	12	Tapizado del respaldo	18	Ruedas antivuelco

Chasis Serena 300

En casos en los que es necesario hacer un asiento ortopédico para un paciente con necesidades de sedestación y de soporte especiales, contamos con este chasis basculante.

Este chasis, como las sillas Serena, lleva pistones hidráulicos independientes para bascular la silla.

A diferencia de las sillas Serena el chasis se suministra sin reposapiés ni reposabrazos (disponibles opcionalmente).

El chasis de la silla Serena es compacto y ligero y una vez plegado es fácil de transportar.



Ajustar el estado de utilización

La silla de ruedas se entrega, por regla general, montada y plegada. Para que esté lista para su uso son suficientes unas sencillas maniobras.

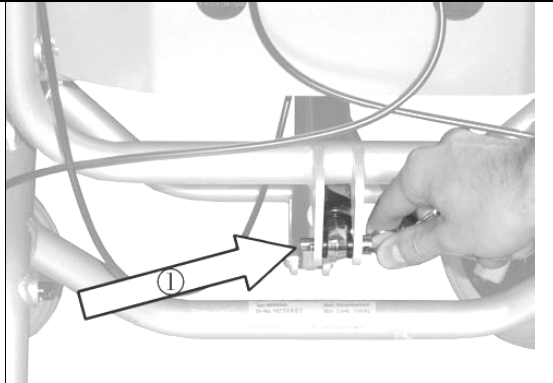


¡Peligro de aplastamiento!

Tenga cuidado con sus dedos al plegar y desplegar la silla de ruedas y agárrela solo por las partes fijas.

Respaldo

El respaldo puede abatirse para ahorrar espacio en el transporte. Para restaurar la función del respaldo, levante el respaldo de nuevo y fíjelo en el muelle de compresión de gas con la clavija. 1



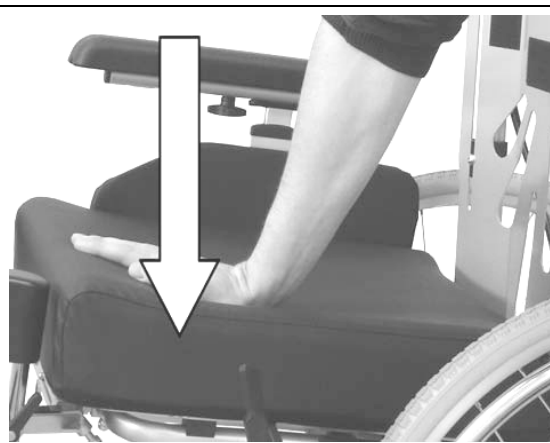
Tapizado del respaldo

El tapizado del respaldo se fija al respaldo con unas cintas de velcro.



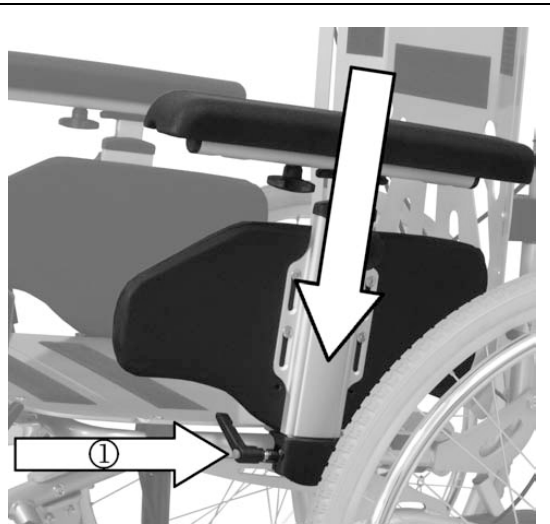
Tapizado del asiento

El tapizado del asiento se engancha en el asiento con unas cintas de velcro. Asegúrese que queda al ras con el respaldo.



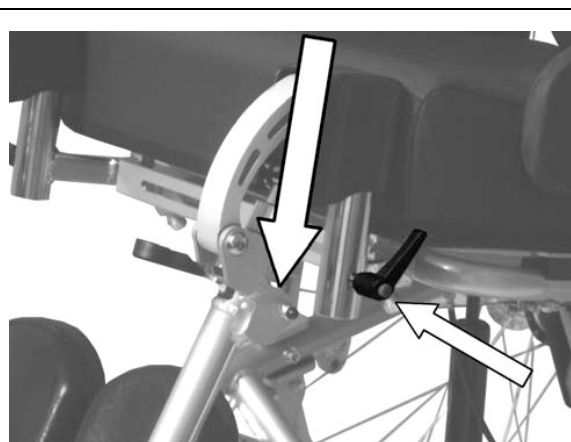
Paneles laterales

Los soportes laterales se pueden instalar con unos sencillos pasos. Deslice los paneles laterales en los soportes. Apriete el tornillo de palanca 1 para asegurar el panel lateral.



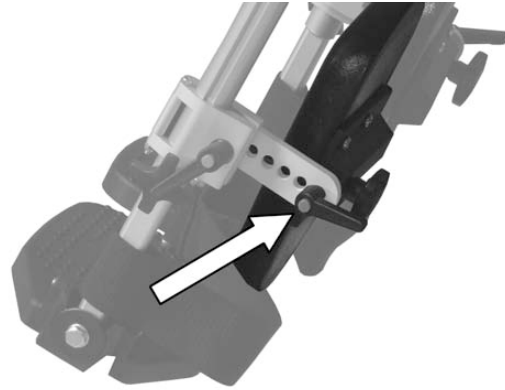
Reposapiés

Cuelgue los reposapiés. Asegúrese que los reposapiés están en una posición fija. Apriete los reposapiés con el tornillo de palanca.



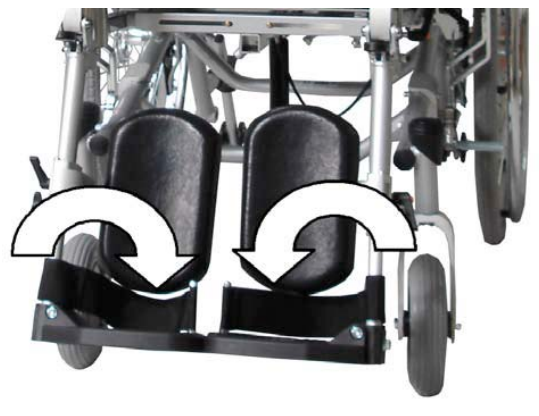
Soportes para las pantorrillas

Los soportes para pantorrillas pueden montarse con pocas maniobras. Coloque los soportes para las pantorrillas en el agujero designado en el reposapiés. Para fijar los soportes para las pantorrillas, apriete el tornillo.



Plataformas para los pies

Oscile hacia abajo las plataformas para los pies.



Reposacabezas

El reposacabezas puede montarse rápido y fácilmente. Meta la barra de sujeción del reposacabezas en el orificio del respaldo. Apriete el tornillo para fijar el reposacabezas.



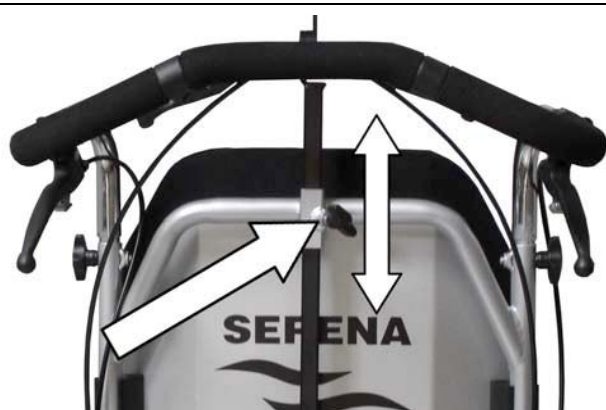
Ajustes básicos

Reposacabezas

Tanto el ángulo como la posición del reposacabezas pueden adaptarse al usuario.

Altura del reposacabezas

Afloje la palometa que fija el reposacabezas.
Desplace el reposacabezas a la altura deseada y vuelva a apretar el tornillo.



Profundidad del reposacabezas

Afloje las dos palometas de la fijación del reposacabezas.
Mueva el reposacabezas hacia delante o hacia atrás hasta lograr la posición deseada.
Apriete las palometas de nuevo para fijar el reposacabezas.



Ángulo del reposacabezas

Puede reclinar el reposacabezas hacia delante.

Para ello afloje las palometas 1 y mueva el reposacabezas hacia delante o hacia atrás.

Para fijar el reposacabezas en la posición, vuelva a apretar los tornillos.



También existe la posibilidad de mover el reposacabezas hacia la izquierda o hacia la derecha.

Para ello deben aflojarse la palometa situada en el reposacabezas.

Después de haber movido el reposacabezas en la posición deseada, apriete de nuevo la palometa.



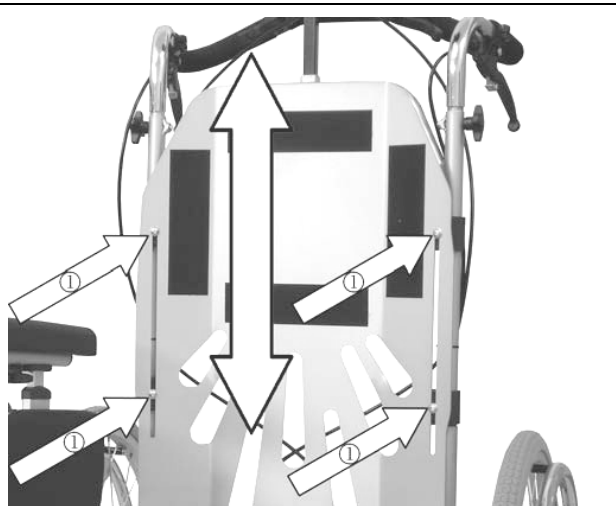
Respaldo

La plataforma del respaldo puede montarse en dos alturas diferentes. Además puede adaptar la plataforma del respaldo directamente a la altura. Con ello la Serena ofrece a las personas pequeñas una libertad de movimiento más alta en la zona de los hombros.

Para ajustar la posición de la plataforma del respaldo, saque el tapizado del respaldo.

Afloje los cuatro tornillos¹ de la parte interior de la plataforma del respaldo y póngala en posición.

Apriete todos los tornillos, para sujetar la plataforma del respaldo.

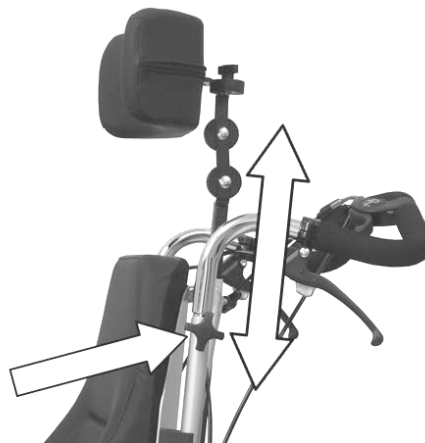


Empuñaduras

Las empuñaduras se pueden adaptar fácilmente a las necesidades del acompañante.

Afloje los tornillos de ambos lados del manillar y sáquelos. Lleve el asa de empuje a la posición deseada, de manera que pueda volver a atornillar los tornillos en los agujeros.

Asegúrese que los tornillos están bien apretados.



Soportes laterales (opcionales)

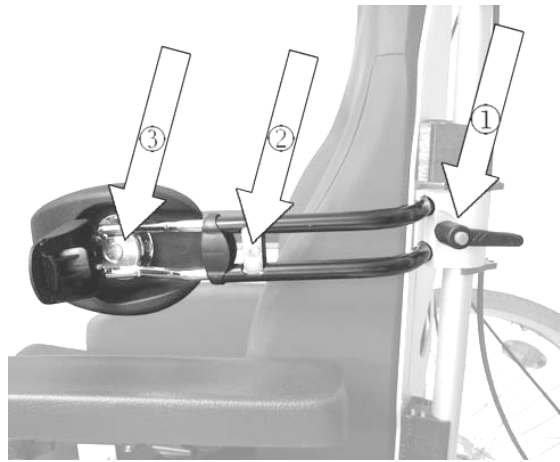
Los soportes laterales se pueden regular en altura, ancho, profundidad y el ángulo, para así adaptarlos de manera óptima a las características anatómicas del usuario.

Afloje el tornillo de palanca 1 para el posicionamiento de la altura y del ancho.

Afloje el tornillo allen 2 para el posicionamiento de la profundidad.

Afloje el tornillo allen 3 para el posicionamiento del ángulo.

Vuelva a apretar los tornillos después de realizar los ajustes.



Reposabrazos

Para tener un asiento más cómodo y sin fatiga puede adaptar los reposabrazos tanto en altura como en distancia del respaldo.

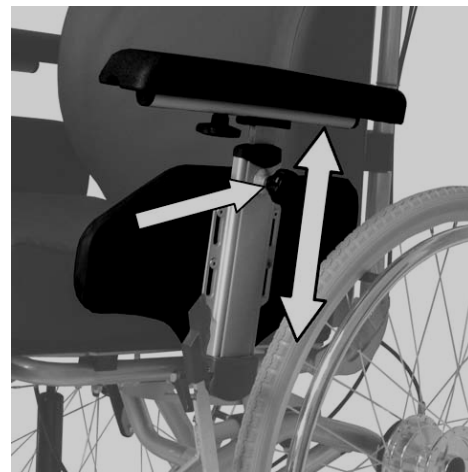
Altura de los reposabrazos

Para modificar la altura afloje primero el tornillo de estrella.

Tirando del tornillo de estrella, liberará el tope y puede ajustar la altura del reposabrazos.

Asegúrese que el tornillo de estrella encaja, cuando logre la altura deseada.

Vuelva a apretar el tornillo de estrella.

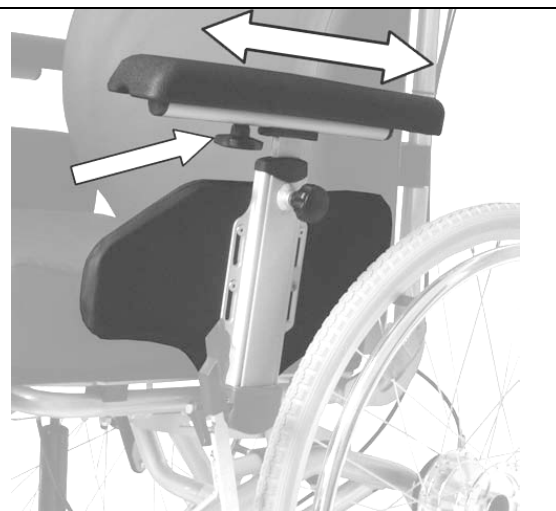


Distancia reposabrazos al respaldo

La distancia del reposabrazos al tapizado del respaldo puede ajustarse a sus necesidades.

Afloje el tornillo de estrella y coloque el reposabrazos a la posición deseada.

Finalmente vuelva a apretar el tornillo de estrella.

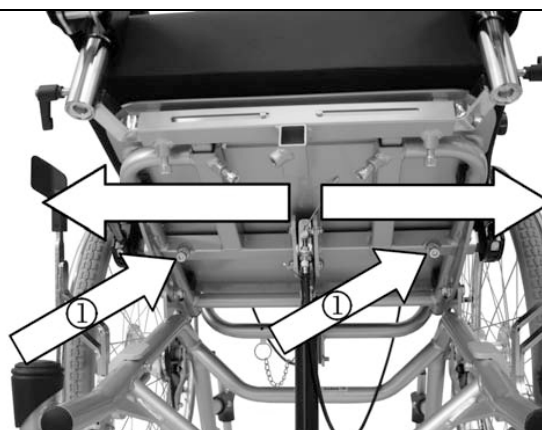


Paneles laterales

Puede ajustar la posición de los paneles laterales a sus necesidades.

Afloje los tornillos de debajo del asiento y mueva los paneles laterales hacia dentro o hacia fuera.

Vuelva a apretar los tornillos.



Profundidad del asiento

Para ajustar la profundidad del asiento se utiliza un cojín extensor para rellenar el espacio entre el cojín del asiento y el respaldo.

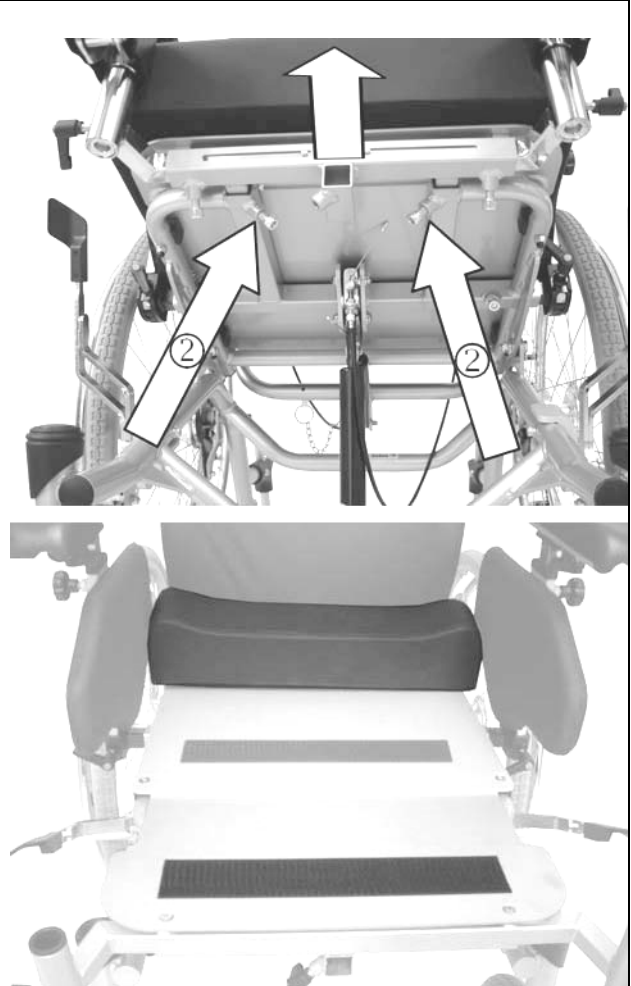
Desmonte los reposapiés y saque el cojín del asiento.

Afloje los tornillos² de debajo de la superficie del asiento.

Saque toda la parte frontal hasta el tope.
Vuelva a apretar los tornillos de fijación.

Coloque el cojín pequeño en la superficie del asiento tocando el respaldo.

Posicione el cojín del asiento de nuevo en la superficie del asiento.

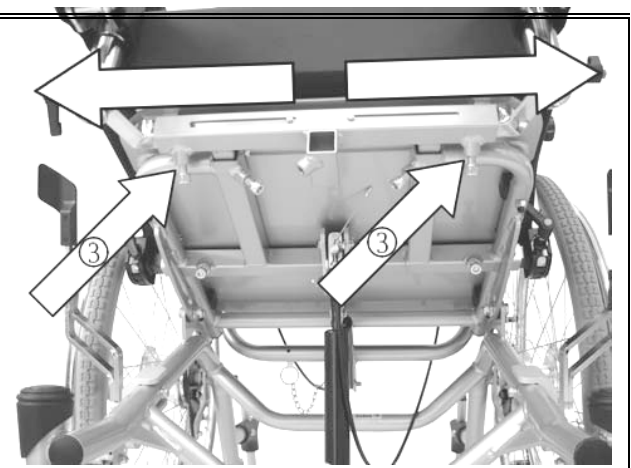


Reposapiés

Puede ajustar la posición de los reposapiés a sus necesidades.

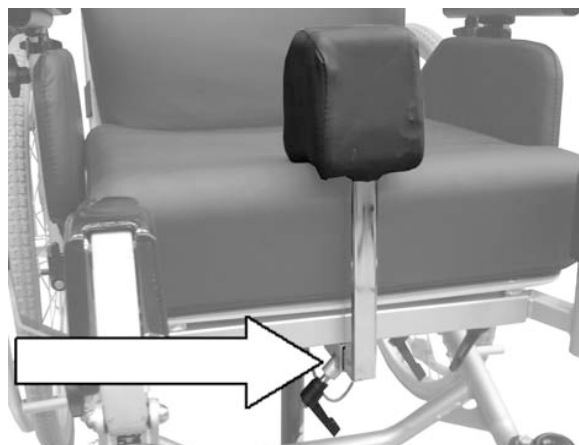
Afloje los tornillos de fijación³ de debajo del asiento y coloque los soportes laterales en posición.

Vuelva a apretar los tornillos de fijación.



Abductor (opcional)

El abductor puede encargarse como accesorio opcional. Puede colocarse delante del asiento. Deslícelo hasta la posición deseada y apriete el tornillo de palanca.



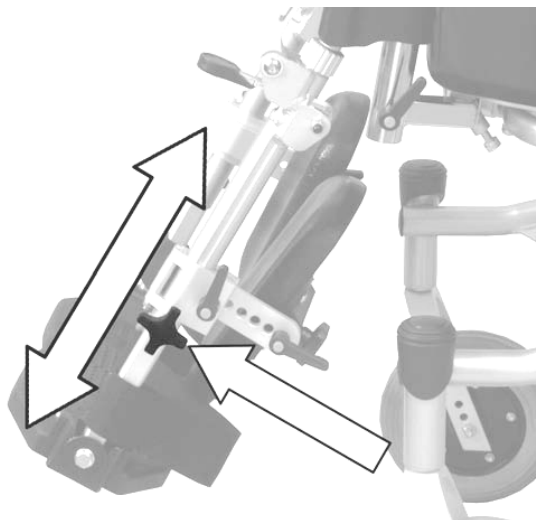
Longitud del reposapiés

El ajuste es correcto cuando los pies apoyados en la plataforma están horizontales a sus muslos.

Aflojando el tornillo, puede cambiar fácilmente la longitud de los reposapiés. Después de ajustar la longitud vuelva a apretar los tornillos.

Para aumentar aún más la longitud de los reposapiés, saque completamente el tornillo.

Coloque los reposapiés en la posición deseada y vuelva a apretar los tornillos.



Soportes de las pantorrillas

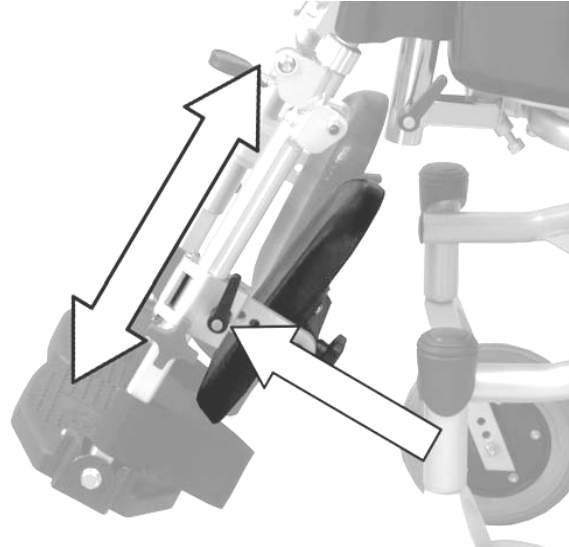
Puede ajustar los soportes para las pantorrillas tanto en altura como en profundidad.

Altura

Para adaptar la altura de los soportes para las pantorrillas a sus necesidades, afloje primero el tornillo de palanca.

Ahora puede cambiar la posición de los soportes para las pantorrillas hacia arriba o hacia abajo.

Finalmente apriete de nuevo los tornillos de palanca.

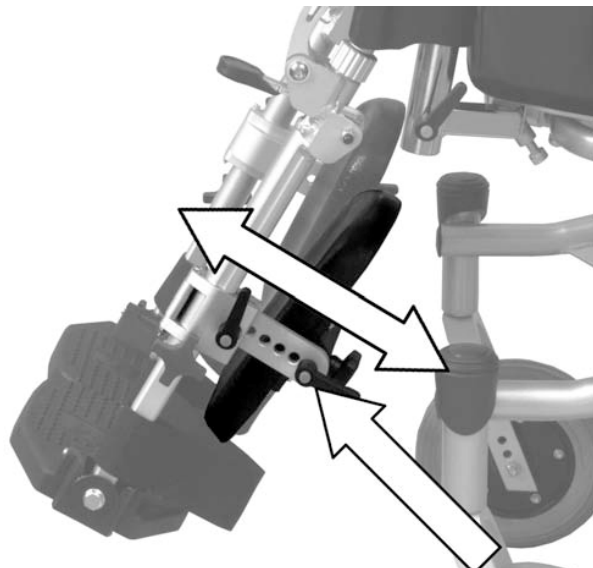


Profundidad

La profundidad de los soportes para las pantorrillas puede ajustarse con pocas maniobras.

Afloje los tornillos de palanca y coloque los soportes para las pantorrillas en la posición deseada.

Finalmente vuelva a apretar los tornillos de palanca.



Ruedas delanteras

La altura de las ruedas delanteras puede modificarse en tres pasos.

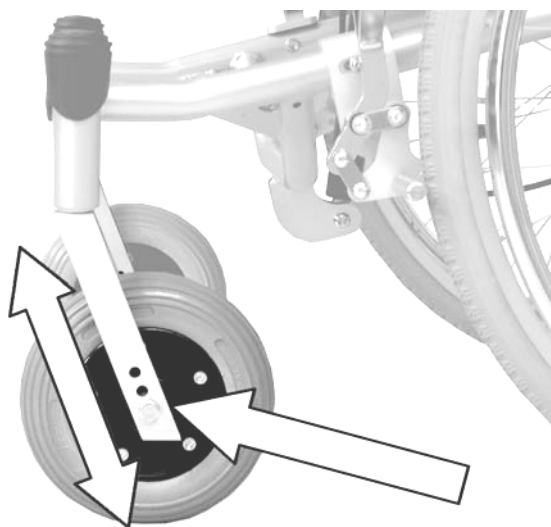
¡Peligro de vuelco!



Al modificar la altura de las ruedas delanteras aumenta el riesgo de vuelco hacia delante.

Saque el tornillo del eje de la rueda y tire hacia fuera.

Fije la rueda en la posición deseada y vuelva a apretar el tornillo.



Utilización de la silla de ruedas

Inclinación del asiento y del respaldo

El asiento y la inclinación del respaldo pueden ajustarse con la ayuda de un muelle de compresión de gas.



Al ajustar el asiento y la inclinación del respaldo debe sujetar el manillar con las dos manos. De lo contrario existe el peligro de vuelco.



El ajuste solo puede realizarse con la presión del usuario.

Inclinación del asiento

Para evitar que la silla de ruedas se tumbe accidentalmente, primero accione los frenos de estacionamiento.

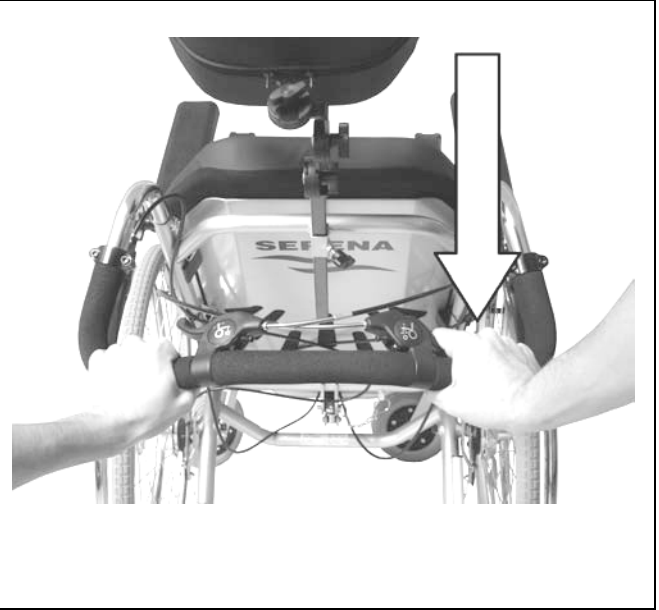
Sujete el manillar con ambas manos.

Accione la palanca derecha para ajustar directamente el ángulo del asiento.

Ajuste el ángulo del asiento deseado empujando el manillar hacia arriba o hacia abajo.

Suelte la palanca en la posición deseada.

Compruebe que el asiento esté firme en la posición fijada.



Inclinación del respaldo

Para evitar que la silla de ruedas se tumbe, accidentalmente, accione primero los frenos de estacionamiento.

Sujete el manillar con ambas manos.

Accione la palanca izquierda para ajustar directamente el ángulo del respaldo.

Ajuste el ángulo deseado empujando el manillar hacia arriba o hacia abajo.

Suelte la palanca en la posición deseada.

Compruebe que el asiento esté firme en la posición fijada.

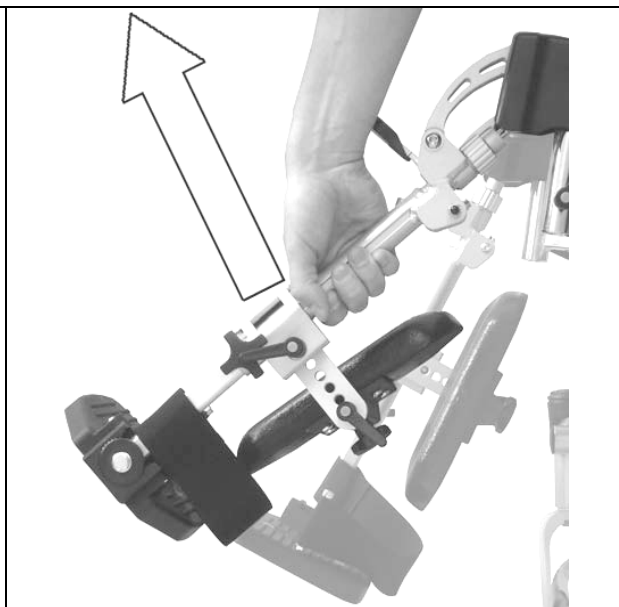


Reposapiés

Subir los reposapiés

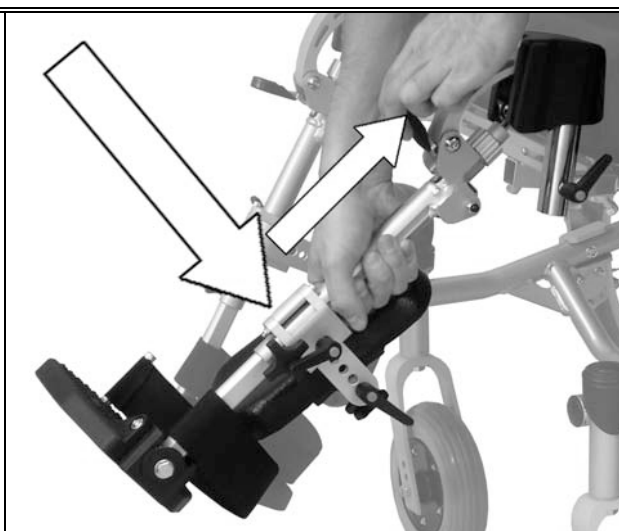
Para subir los reposapiés tire de ellos hacia arriba en la posición deseada.

Los reposapiés se detienen automáticamente.



Bajar los reposapiés

Para bajar los reposapiés, accione la palanca y tire de los reposapiés hacia abajo.



Extraer los reposapiés

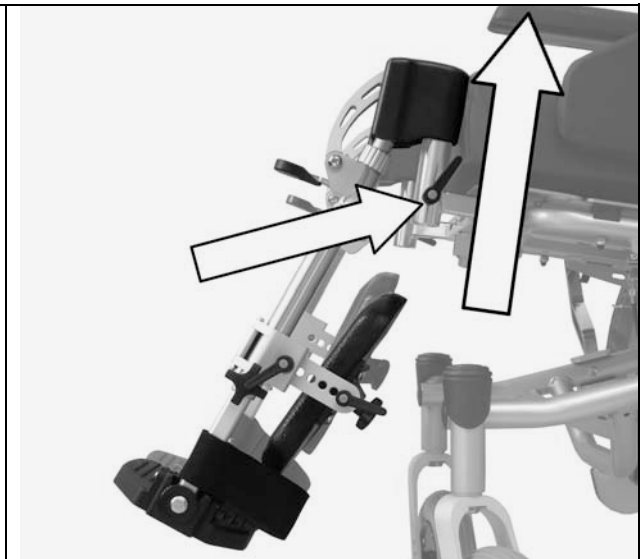
Para extraer los reposapiés suba primero las plataformas de los pies.

Afloje los tornillos de los lados de los reposapiés.

Saque los reposapiés hacia arriba.

Para el montaje proceda en orden inverso.

Asegúrese que los reposapiés están en una posición fija.

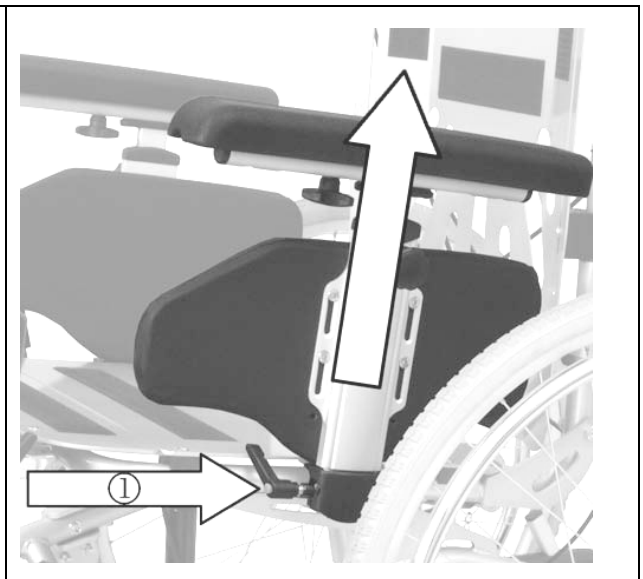


Extraer los soportes laterales

El soporte lateral puede extraerse para una subida y bajada más fáciles.

Para ello afloje el tornillo de palanca 1 y saque los reposabrazos.

Asegúrese que en el montaje apriete de nuevo los tornillos.



Subir las plataformas de los reposapiés

Suba las plataformas de los reposapiés para facilitar la subida y la bajada.



Subir y bajar

Subir y bajar de lado

Esta silla de ruedas le ofrece la posibilidad de subir y bajar de manera sencilla. Las plataformas de los reposapiés son abatibles y los soportes laterales como también los soportes para las pantorrillas son extraíbles. Coloque la silla de ruedas y el asiento donde se va a sentar lo más cerca posible.

Si desea transferirse de una silla de ruedas o de otro asiento a la silla de ruedas, asegure las ruedas accionando los frenos de estacionamiento.

Asegure la silla de ruedas accionando las palancas de freno derecha e izquierda para evitar que ruede accidentalmente.

Retire los soportes laterales.

Suba las plataformas de los reposapiés.

Saque los soportes de las pantorrillas. (Si quiere cambiar de silla de ruedas, gire los soportes de las pantorrillas de la otra silla de ruedas o sáquelos.)

Deslícese de lado a la superficie del asiento.

Asegúrese que se sienta en la silla lo más atrás posible.

Finalmente monte los soportes laterales y los soportes de las pantorrillas en su posición inicial.

Subir y bajar de frente

Suba las plataformas de los reposapiés y saque los soportes de las pantorrillas. (Véase descripción arriba).

Si quiere transferir de otra silla de rueda o de otro asiento a la silla de ruedas, asegure las ruedas accionando los frenos.

Deslícese con un giro del cuerpo a la superficie del asiento. Asegúrese que se sienta tan atrás del asiento como le sea posible.

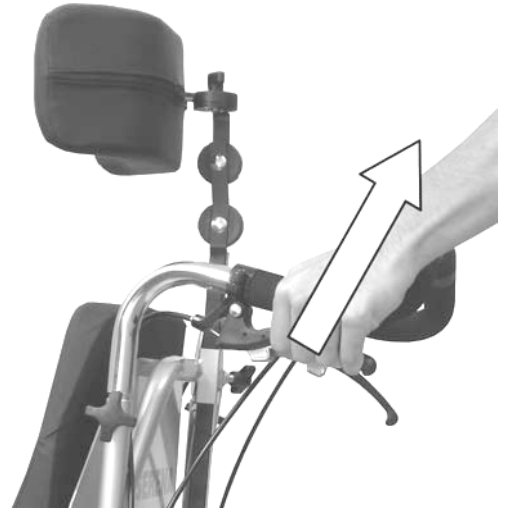
Finalmente monte de nuevo los soportes de las pantorrillas, baje las plataformas de los reposapiés y coloque sus pies encima.

Empujar y frenar

Empujar y frenar mediante un acompañante

Si la silla de ruedas está controlada por el acompañante, éste tiene la posibilidad de utilizar los frenos de tambor delanteros como el freno de servicio y de estacionamiento. Esto es particularmente una gran ventaja al conducir en pendientes. El acompañante impulsa la silla de ruedas empujando el manillar.

Durante el trayecto se puede regular el frenado, con las palancas de freno, más o menos fuerte según las necesidades.



Para aparcar los frenos se bloquean de ambos lados, mientras la palanca de freno se aprieta hacia abajo. Tire hacia delante el botón metálico de los frenos.

La palanca de freno puede soltarse y se mantiene en su posición.

Para soltar los frenos se acciona la palanca de freno una vez.



Conducir y frenar sin acompañante

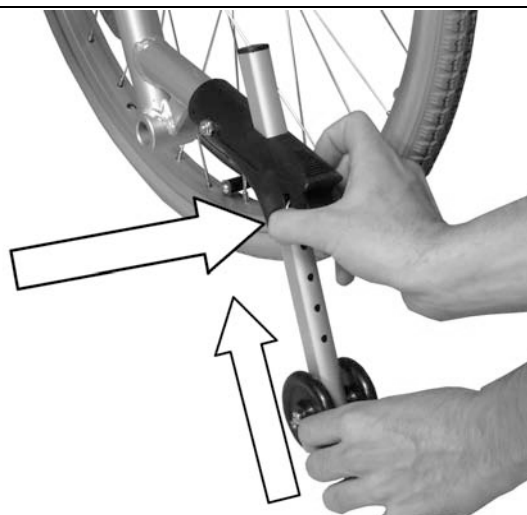
El ocupante puede empujar y frenar la silla de ruedas con los aros de las ruedas.

Ruedas antivuelco

Las ruedas antivuelco evitan el vuelco de la silla de ruedas hacia atrás. Adicionalmente sirven para facilitar la inclinación para el acompañante.

Las ruedas pueden ajustarse en altura.

Tire para usted el disco de color plata y empuje el tubo a lo largo del soporte hacia arriba o hacia abajo.



Ayuda de vuelco

Las ayudas de vuelco posibilitan al acompañante, inclinar la silla de ruedas fácilmente y de este modo moverla entre obstáculos ligeramente.

Coloque las ruedas antivuelco en la posición más alta.

Pise con el pie la palanca y mantenga el equilibrio con el manillar.



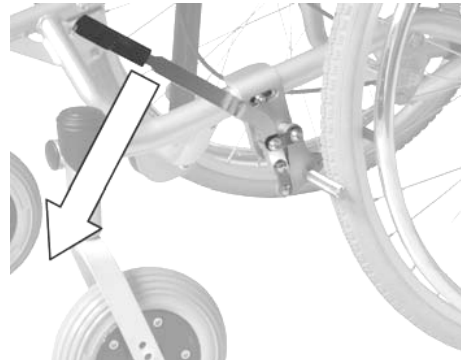
Frenos de estacionamiento

Los frenos de estacionamiento posibilitan al acompañante aparcar la silla de ruedas de modo seguro.

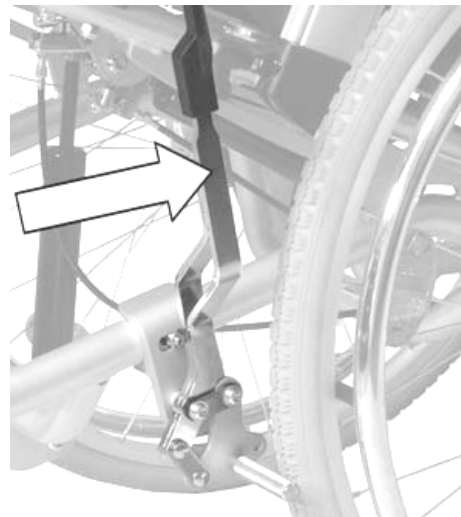
Para detenerse accione los frenos de estacionamiento (frenos de las ruedas). Tire de la palanca hacia delante, hasta que se detenga por si sola.

Ahora la silla de ruedas está segura y puede sentarse en ella o simplemente dejarla aparcada.

Para soltar los frenos de estacionamiento tire la palanca hacia atrás.



frenado



desfrenado

Transporte y plegado

Para poder transportarlo en un coche o simplemente hacer espacio, el respaldo puede plegarse. De este modo ocupará muy poco espacio y podrá guardarla bien.

Adicionalmente podrá quitar las ruedas motrices fácilmente.



¡Precaución!

La silla de ruedas no está autorizada como asiento en los vehículos como en los de transporte para discapacitados!

Baje de la silla

Saque la tapicería del asiento y del respaldo. Para ello tire el tapizado hacia arriba.

Saque la clavija de detrás del respaldo.

Ya puede plegar el respaldo.



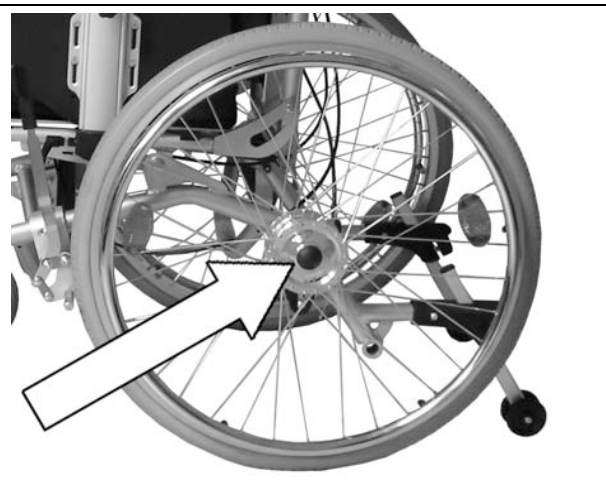
Para levantar el respaldo véase el apartado “Ajustar el estado de utilización”.

Extraer las ruedas traseras (AD827)

Antes de sacar las ruedas traseras asegure la silla de ruedas para que no vuelque.

Presione el botón negro del eje para aflojar la unión.

Finalmente saque la rueda trasera.



Cinturón de seguridad

Puede colocarse un cinturón de seguridad opcional. Este asegura y estabiliza a la persona que está sentada en la silla de ruedas. Se evita una caída hacia delante en la silla de ruedas.

El cinturón de seguridad está sujeto a la parte posterior derecha e izquierda del tubo del respaldo. El montaje posterior debe hacerse por el servicio técnico del distribuidor

Para abrir del cinturón presione el botón rojo.

La longitud del cinturón puede ajustarse moviendo la hebilla y tirando de la correa.

El cinturón de seguridad no debe apretarse demasiado.



Ajustes

Los ajustes de los frenos deben realizarse por profesionales capacitados. Cuando tenga la suficiente experiencia, puede realizar este trabajo usted mismo.



¡Precaución!

Los frenos mal ajustados pueden tener consecuencias muy peligrosas.

Frenos de estacionamiento (AD827)

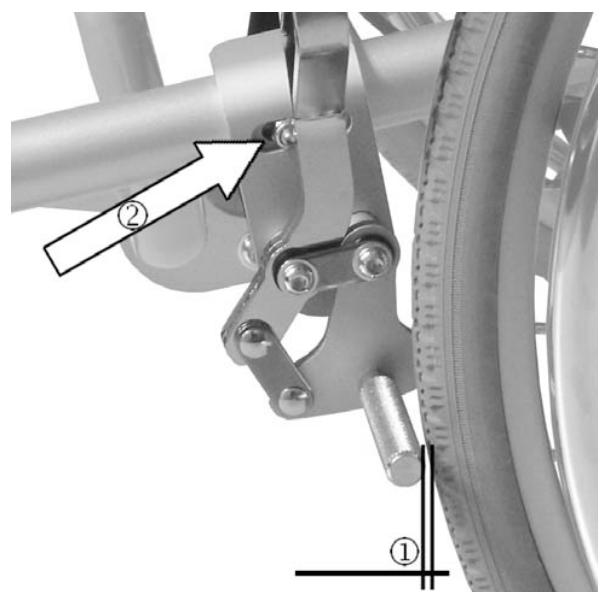
La distancia entre el perno de los frenos y la cubierta del neumático debe estar al máximo de apertura de mecanismo de frenos en la posición más estrecha 5mm (1).

Para ajustar/corregir la distancia afloje el tornillo (2).

Mueva los frenos en la posición correcta.

Vuelva a apretar los tornillos y compruebe su funcionamiento.

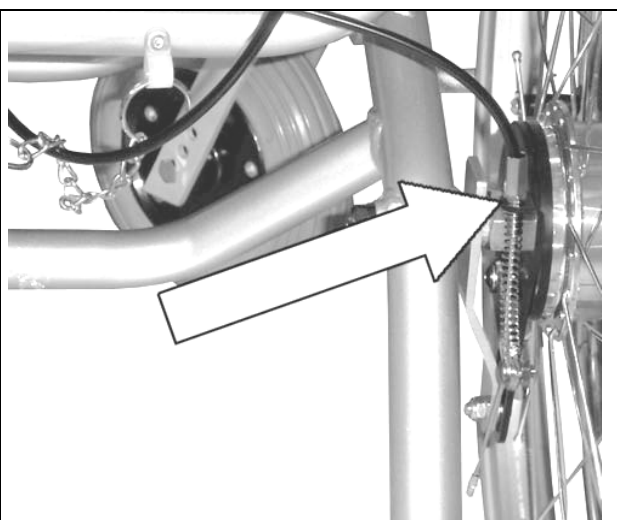
La silla de ruedas no debe moverse con los frenos accionados.



Frenos de tambor

Para alcanzar una eficacia de los frenos óptima, la fuerza de frenado se ajustará por el tornillo de ajuste.

La fuerza de frenado aumenta apretando el tornillo de ajuste.



¡Precaución!

Tenga en cuenta de realizar los ajustes igual en ambos lados de la silla de ruedas.

Indicaciones de mantenimiento

Limpieza

- Las partes de la estructura de la silla de ruedas pueden limpiarse con un paño húmedo. Para una limpieza más profunda puede utilizar un detergente suave.
- Las ruedas pueden limpiarse con un cepillo con cerdas de plástico húmedo (no utilice cepillos con las púas metálicas!).
- Los materiales del tapizado son lavables con detergentes suaves hasta 40°C y pueden desinfectarse con desinfectante con base de alcohol.



No utilice ninguna manguera a presión o limpiadora a vapor!

Revisión de la silla de ruedas por el usuario


Compruebe antes de cada trayecto:


- la integridad y la suficiente presión (en neumáticos de aire opcionales) de los neumáticos. Compruebe regularmente una vez al mes la profundidad del dibujo de los neumáticos. Debe tener como mínimo 1mm. Neumáticos defectuosos o rotos deben cambiarse.
- el funcionamiento de sistema de frenos. Accionando los frenos la silla de ruedas no debe poder moverse. Soltando los frenos la silla de ruedas se podrá empujar con facilidad. Si nota un comportamiento extraño, comuníquese con su distribuidor inmediatamente y saque la silla de ruedas fuera de circulación.

- la integridad y limpieza del tapizado del asiento y del respaldo. Si está sucio, puede limpiarlo de acuerdo con las indicaciones de limpieza. Si está dañado contacte con su distribuidor.
- todas las partes móviles para un funcionamiento suave y silencioso. Los chirridos indican daños y deben revisarse por el distribuidor.
- si todos los tornillos y remaches de las uniones están intactos.

Indicaciones de mantenimiento para el distribuidor

Le recomendamos que inspeccione la silla de ruedas como mínimo una vez al año a través del distribuidor. En caso de averías o defectos de la silla de ruedas, entréguela de inmediato al distribuidor para su reparación.

 El distribuidor deberá poner a su disposición informaciones y documentos necesarios para arreglos y reparaciones.

 Utilice el protocolo de mantenimiento adjunto para hacer un seguimiento del estado de mantenimiento de la silla de ruedas.

Eliminación de residuos

Cuando ya no utilice la silla de ruedas y deba eliminarla, consulte las instrucciones a una empresa de eliminación de residuos local.

Datos técnicos

Modelo	AD827	AD827/12
Medidas y peso		
Ancho del asiento	40 – 43 – 45	
Profundidad del asiento	41 - 50,5cm	
Altura del asiento - suelo	53cm	55cm
Ángulo del asiento	-8° a +33° (ajustable con cilindros de gas)	
Ángulo del respaldo	-4° a +35° (ajustable con cilindros de gas)	
Ancho total	64cm	61,5cm
Longitud (con reposapiés)	131cm	122cm
Longitud (sin los reposapiés)	101cm	
Altura total	114 – 126cm	115 – 127cm
Altura del respaldo	53 – 58cm	
Ancho del reposabrazos	6cm	
Longitud de los reposabrazos	36cm	
Longitud de los reposapiés	40 -48cm (ajustable sin pasos)	
Peso	45kg	
Peso máximo	130kg	
Neumáticos		
Ruedas motrices	24" x 1 ³ / ₈ "	300mm
Ruedas delanteras	7" x 2"mm (resistente a los pinchazos)	

Excepto modificaciones técnicas

Protocolo de mantenimiento

(Utilice en la medida de lo posible las abreviaturas indicadas en esta página para rellenar el cuadro)

Fecha												
Qué												
Reflectores laterales												
Reflectores traseros												
Frenos de tambor												
Palanca de freno del paciente												
Palanca de freno del acompañante												
Manillar												
Soportes laterales, completos												
Tapizado del asiento												
Tapizado del respaldo												
Ruedas delanteras / guías												
Ruedas delanteras / de propulsión												
Presión de los neumáticos (en neumáticos de aire)												
Cubierta de los neumáticos												
Llantas												
Estructura, en general												
Quién												

C = comprobado S = sustituido R = reparado

Garantía

La garantía cubre todos los defectos del producto, demostrables resultantes del material o defectos de fabricación. El periodo de garantía es de 24 meses a partir de la recepción del producto hasta más tardar después de la entrega. Se excluyen de la garantía los daños causados por limitación natural, intencionados, negligencia, como mal manejo o uso. Asimismo por el uso inadecuado de productos de limpieza, aceites lubricantes grasos etc. En caso de reclamación presente la hoja de garantía debidamente cumplimentada (ver abajo).

Garantía

Producto:

Tipo:

Num. de serie

Distribuidor:

Fecha y sello

DIETZ[®]
REHA-PRODUKTE

Descostrasse 10 D-76307
Karlsbad-Ittersbach